

203001

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach  
GETRAG S.P.A.  
C/O SCHWEITZER LOGISTK  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7155333 / 11.06.2018  
Purch. ord. no.: 5500034311  
Purch. ord. Date:  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30020572 / 14.09.2017  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

### Delivery note

180187781  
500 82477P3  
180188453

Weights (gross/net)  
Gross weight 1.060 KG Net weight 795,200 KG

| Item   | Material Description                                                                     | Quantity | Weight     |
|--------|------------------------------------------------------------------------------------------|----------|------------|
| 000010 | 2500643600<br>Transmission Housing Chart<br>Customer article number: 2500643600Position1 | 140 PC   | 795,200 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                             | 4 PC     | 58 KG      |
| 900002 | TBA-501492<br>Formtray GG 250.0.3315.00-Fertigt. gelb                                    | 24 PC    | 206 KG     |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

### KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 140  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 4  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 14/06/2018  
Firma

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.getrag.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: GETRAG  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Dr. Stephan Weng  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRES DE FF 604

weiß - Exemplar für Auftraggeber  
rosa - Exemplar für Absender  
blau - Exemplar für Empfänger  
grün - Exemplar für Frachtführer  
blanc - Exemplaire pour commettant  
rose - Exemplaire de l'expéditeur  
bleu - Exemplaire du destinataire  
vert - Exemplaire du transporteur  
wit - Exemplaar voor lastgever  
roze - Exemplaar voor afzender  
blau - Exemplaar voor geadresseerde  
groen - Exemplaar voor vervoerder  
blanco - Esemplare per committente  
rosa - Esemplare per mittente  
blu - Esemplare per destinatario  
verde - Esemplare per trasportatore  
white - Copy for orderer  
pink - Copy for sender  
blue - Copy for consignee  
green - Copy for carrier  
ivrid - Exemplar for ordergiver  
rosa - Exemplar for sender  
blau - Exemplar for modtager  
grön - Exemplar for beforderer

|                                                                                                                                                                                               |                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>GETRAG</b><br>GETRAG B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>Burgberheimer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim  |                                                                              | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><b>Getrag S.P.A.</b><br><b>via dei Ciclamini 4</b><br><b>I - 70026 Modugno</b>                             |                                                                              | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>Schweitzer GmbH &amp; Co.</b><br><b>Internationale Spedition KG</b><br><b>Carl-Benz-Straße 23</b><br><b>D - 71634 Ludwigsburg</b><br><b>www.schweitzer-spedition.de</b>                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>Modugno ITALIA</b><br>Land/Pays <b>ITALIA</b>                                            |                                                                              | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu <b>Modugno</b><br>Land/Pays <b>ITALIA</b><br>Datum/Date <b>11.6.18</b>       |                                                                              | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés<br><b>Lieferchein Nr. 220177</b>                                                                                                           |                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br><b>36 T.S.</b>                                                                                                                       | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis<br><b>Getriebegehäuse</b> | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage<br><b>12 Kf. Pol</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Désignation officielle de transport                                                                                                                                                                                |
| <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                                                                                                                                                  |                                                                              | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br><b>13511 kg</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³                                                                                                                                                           |                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières | <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                    | <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer |
| <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                               | <b>21</b> Rückgabe des Gutes<br>Retour de la marchandise                     | <b>22</b> Gut empfangen<br>Réception des marchandises                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>23</b> Datum<br>Date                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>24</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>Données pour le calcul de la distance avec les passages frontaliers<br>von bis km                                      |                                                                              | <b>25</b> Vertragspartner des Frachtführers<br>Partenaire du transporteur<br>Kfz <b>LBSC 1560</b><br>Anhängerkennzeichen <b>LB-SC-443</b><br>Nutzlast in kg <b>25t</b>                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| <b>26</b> Benutzte Gen.-Nr.<br>Numéro de la version utilisée                                                                                                                                  |                                                                              | <b>27</b> Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift<br>Confirmation du destinataire/date/signature<br><b>KUEHNLE &amp; WAGEL S.r.l.</b><br><b>Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)</b><br><b>11.6.2018</b><br><b>"Ricevuto e conservato in riserva di verifica su qualità e quantità"</b>                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                   |

Best-Nr. 13109 · Verkehrs-Verlag J. Fischer · Corneliustr. 49 · 40215 Düsseldorf · Telefon 0211/6801544 · E-Mail: wv@verkehrsverlag-fischer.de

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.  
Die mit fett gedruckten Linien müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.  
Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.  
Remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

Bei gefüllten Feldern ist in der letzten Zeile der Rückseite anzugeben: UN-Nummer, Gefährlichkeitsklasse, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Gitter der Klasse 1 und 7: siehe Sondervorschriften Absatz 5.4.11.1. ADR.  
En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro de danger, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.11.1.